

## PREFACE

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
خَيْرُكُمْ مَنْ تَعْلَمَ الْقُرْآنَ وَعَلَمَهُ

"THE BEST AMONG YOU IS ONE (Muslim) WHO LEARN QURA'AN  
AND TEACH OTHERS" (BUKHARI AND MUSLIM)

"AL-NOOR QURA'ANIC QAIDAH" is compiled to benefit the youth and adults who are not familiar with Urdu or Arabic Language. It also guide teachers and parents as it is complete in all aspects of "TAJWEED". (Correct method of reciting) Instructions are in English and Urdu both. The author made an effort to make easy on students to retain what they learn about the phonetic rules and signs in Qura'an with examples.

The purpose of "Al-Noor Qaidah" is to present accurately the delivery of Qura'anic verses. It is hoped that this Qaidah with its basic learning approach of Qura'anic Recitation would help contribute to the most desired and badly needed guide for teachers and learners.

Al-Hamdo Lillah "AL-Noor Qaida" is now in your hand with its beautiful and most presentable form, both cover page and the contents.

### ACKNOWLEDGEMENTS

"AL-NOOR QAIDAH" is the result of the realization of a dedicated teacher who himself is a "QARI" (Professional Reciter), who is qualified in seven different Traditional form of "Qira'at". He responded to the need of eager pupils by compiling this Qaidah. Author must be commended for his love of Qura'an and its recitation. May Allah bless the Author "Quri Abdur Rub Misbahi Qadri" for his work in the cause of Allah. Aameen Bejahe Sayyedil Mursaleen.

Al-Noor society expresses its gratitude to Allama Mufti Qamarul Hasan Al-Qadri for his expert advice and guidance in bringing this Quidah to its present form. Al-Noor also recognize the translators of this Qaidah Br. Mohammad Ameen Marfani and Br. Sayeed Beg (Marhoom).

May Allah bless all those who contributed their time, efforts in bringing this Qaidah to its ultimate users. Ameen

Al-Noor Society of Greater Houston

Ph: (713) 779-1304

# هدایت برائے اساتذہ

**النَّوْرُ قَاعِدٌ** میں آسان اصول کی مدد سے قرآن مجید پڑھنے کا طریقہ بتایا گیا ہے ایک ایک بیوادی اصول علیحدہ سمجھ کار اس کی مشتملی کرنی گئی ہے جب ایک سبق پہنچی طرح پہنچی تجویزیں آجائے تو انہیں پڑھایا جائے جرسوں کی بیچان اور اواز (تمثیل) پر توجہ دیکھا صاف اور صحیح ادا کیا جائے اولے عواب کی بیچان اپنی طرح کرانی جائے۔

ایک مرتبہ اس "قاعدہ" کو اپنی طرح سمجھ کر پڑھائیں کے بعد پہنچی کو ان شاواہ قرآن پڑھنی میں دشواری نہیں ہوگی۔ بشرطیکار اسائندہ کرام خاص توجیہ ملیں۔ اب اسی کے ابتداء میں مہیا لکھنے کا مقصد ہی ہے کہ اسائندہ کرام ان مہیا کے مطابق پہنچی سے تروف کی ادائیگی کرائیں۔ یا یقین تعلیم کا انحصار اسائندہ کی قابلیت اور طریقہ تسلیم ہے۔

اسائندہ کی خدمت میں گزارش ہے کہ قواعد کو منظر کھٹھے تو! اور یہی کام انجام دیں۔ شکریہ!

**الْحَمْدُ لِلَّهِ!** **النَّوْرُ قَاعِدٌ** اپنی صوری و معنوی خوبیوں کے ساتھ آپکے اتحادوں میں ہے اداہ حضرت علام فہد المحتشمی محدث الحسن صاحب قادری مظلہ العالی (خطیب امام مسجد النور) کی خصوصی رہنمائی کا مہمنان ہے۔ ساتھی محدث امین معرفانی صاحب اور محترم سعید بیگ صاحب (درجم) کا انگلش میں تعاون کا مشکوک ہے۔ رب تدبیر پتے حبیت لبیسی اللہ علییس کے مدد و توفیق سبھی کو دارین کی معاذلوں سے سرفراز کرے آئیں اور آخزادہ کو طرقی رحمت کرے آئیں۔

## CHARACTER OF WORD

## حروف کے معانی کا بیان

مخرج کس کو کہتے ہیں؟ جس جگہ سے حرف ادا ہوتا ہے اس کو مخرج کہتے ہیں۔

**ع، ل، ح، غ، خ** (۱) شروع حلق جو سینہ کی طرف ہے۔ وہاں سے ہمزة (ع) اور لام (ل) ادا ہوتا ہے۔  
 (۲) پیچے حلق سے عین (ع) اور حاء (ح) ادا ہوتا ہے۔ (۳) آخر حلق غین (غ) اور خاء (خ) کا مخرج ہے۔

**ش، شـ، شــ** حروف حلقی تھے میں سُن لے مہقا۔ ہمزة ہا۔ پھر عین حا، پھر غین حنا،

**ق** جڑ زبان تالو سے مل کر قاف (ق) ادا ہوتا ہے۔

**كـ** جڑ زبان پکھ (منکھ کی طرف) ہٹ کر کاف (كـ) ادا ہوتا ہے۔

**جـ، شـ، هـ** (غیر مدد) پیچے زبان تالو سے مل کر جمیم، شین اور یا (غیر مدد) ادا ہوتے ہیں۔

**ض** حاذہ لسان (کروٹ)، اوپر کے ڈاڑھ سے مل کر ضاد (ض) ادا ہوتا ہے۔ اس کا ادا کرنا بالیں جانب سے آسان ہے۔

**ل** کنادہ زبان ضاد کے بعد سامنے والے مسوار ہے سے مل کر لام ادا ہوتا ہے۔

**ن** زبان کی نذک اوپر کے تالو سے مل کر نون ادا ہوتا ہے۔

**ص** پشت زبان قریب سر زبان تالو سے مل کر راء ادا ہوتی ہے۔

**ت، د، ط** زبان کا کنارہ اوپر کے سامنے والے دونوں بڑے دانتوں کی جڑ سے تا، دآل، طا ادا ہوتے ہیں۔

**س، ص، هـ** اوپر اور پیچے کے سامنے والے دونوں دانتوں کا سر زبان ملکر سین، صاد، زـ، کا مخرج ہے۔

**ثـ، ذـ، ظـ** اوپر کے بڑے دونوں دانتوں کا سر اور سر زبان مل کر ثـ، ذـ، ظـ ادا ہوتے ہیں۔

**فـ** اوپر کے سامنے بڑے دونوں دانتوں کا سر اور پیچے کے ہونٹ کی تری مخرج فاء کا ہے۔

**بـ، مـ، وـ** (غیر مدد) دونوں ہونٹ ملکر بـ، مـ، وـ (غیر مدد) ادا ہوتے ہیں۔

**اـ، اــ** حلق کی غالی جگہ سے الـ اور پیچے زبان تالو کی غالی جگہ سے یـ، مـ، وـ اور ہونٹ کی غالی جگہ سے وـ، وــ مـ ادا ہوتے ہیں۔ اس مخرج کو ”جوف“ کہتے ہیں۔

# ARABIC PRONUNCIATION (MAKHRAJ)

**TAJWEED:** Tajweed is to pronounce and read every letter correctly.

**MAKHRAJ:** The place from where a letter comes out from mouth is called makhraj. They come out from 17 makhraj and there are 29 Arabic letters. {Singular Makhraj - Plural Makhaarij}

## 1. THE MAKHRAJ OF ALIF:-

Alif comes out from the empty space of the mouth.

## 2. THE MAKHRAJ OF HAMZAH-HAA:-

The makhraj of Hamzah-Haa comes out from that part of the throat which is nearest to the chest.

## 3. THE MAKHRAJ OF A'IN-H'AA:-

A'in and H'aa come out from the center of the throat.

## 4. THE MAKHRAJ OF GHAIN-KHAA:-

The makhraj of Gain-Khaa comes out from that part of the throat which is nearest to the mouth.

## 5. THE MAKHRAJ OF QAAF:-

The makhraj of Qaaf comes out when the raised back portion of the tongue touches the top of mouth.

## 6. THE MAKHRAJ OF KAAF:-

The makhraj of Kaaf comes out when the lower back portion of the tongue touches the top of mouth.

## 7. THE MAKHRAJ OF JEEM-SHEEN-YAA:-

The makhraj of Jeem-Sheen-Yaa comes out when the center of the tongue touches the top of the mouth

## 8. THE MAKHRAJ OF DAAD:-

The makhraj of DAAD comes out when the side of the tongue touches the roots of the top back teeth.

ل

**9. THE MAKHRAJ OF LAAM:-**

The makhraj of **Laam** comes out when the front of the tongue touches the gums of all the top front teeth.

ن

**10. THE MAKHRAJ OF NOON:-**

The makhraj of **Noon** comes out when the edge of the tongue touches the gums of the top four front teeth.

ر

**11. THE MAKHRAJ OF RAA:-**

The makhraj of **Raa** comes out when the edge and top portion of the tongue touches the gums of the top four front teeth.

د ت ط

**12. THE MAKHRAJ OF DAAL,TAA,TUA:-**

The makhraj of **Daal,Taa,Tua** comes out when the tip of the tongue touches the front of the 2 top front teeth.

ظ ذ ث

**13. THE MAKHRAJ OF ZUA,ZHAAL,THAA:-**

The makhraj of **Zua,Zhaal,Thaa** comes out when the tip of the tongue touches the edge of the 2 top front teeth.

ص ض س

**14. THE MAKHRAJ OF ZAA,SEEN,SAAD:-**

The makhraj of **Zaa,Seen,Saad** comes out when the tip of the tongue touches the edges of the 2 top and 2 bottom "front teeth."

ف

**15. THE MAKHRAJ OF FAA:-**

The makhraj of **Faa** comes out when the edge of the 2 top front teeth touches the inside of the bottom lip.

و ب مر

**16. THE MAKHRAJ OF BAA,MEEM,WAAU:-**

The makhraj of **Baa, Meem, Waau** comes out from the lips.

**BAA** comes out when the wet parts of both lips meet.

**MEEM** comes out when the dry parts of both lips meet.

**WAAU** comes out when both the lips don't touch completely.

**17. THE MAKHRAJ OF GHUNNAH:-**

خیشوم یعنی غنہ کا مخرج

The makhraj of **Ghunnah** comes out from the nose.

# مخارج حروف کائناتی

ب م ف و





بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

رَبِّ يٰسِرٍ وَلَا تُقْسِرِ وَتَمِمْ بِالْخَيْرِ

حَمْدٌ لَّهٗ وَنُصَلٰعَلَّ رَسُولِهِ الْكَرِيمِ



LESSON:1

DOT ◆

نقطہ ◆

اس درس میں ایک نقطہ بتایا گیا ہے۔ اس کے نزدیک انگلی رکھنے کو سمجھایا جائے کہ اس کا نام نقطہ ہے۔

In this lesson only one Dot is mentioned put your finger by the Dot  
and show the child this is called Dot.

(الف)

اس درس میں نقطوں کی گنتی کی پہچان کرائی جائے



(ب)

اس درس میں نقطوں کے نیچے اور پہونچ کی شناخت کرائیں جو کہ جگہ نقطوں کا استعمال لیکر کے ساتھ کریں

In this lesson more than one Dot is explained



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

In the name of Allah most gracious, most merciful

LESSON:2

## SINGLE LETTERS

## مُفَرَّد حُرُوف

### ہدایات

- ① مفرد حروف کے نام آپسی طرح یاد کر دیں۔ پڑھاتے وقت حروف کی آواز اور ادائیں فرق بتائیں۔
  - ② مشاٹات اور ط میں فرق۔ ث، س، اور ص میں فرق۔ ح اور کہ میں فرق۔ ذ، ن، ظ، ض اور د میں فرق۔ ع اور ع میں فرق۔ ق اور ک میں فرق ہونا لازمی ہے۔
  - ③ بچوں کو بتائیں کہ سائٹ حروف یعنی خ، ص، ض، ط، ظ، غ اور ق ہر جات میں ہمیشہ پر (موئی) پڑھے جائیں گے۔
  - ④ ہونٹوں سے چار حروف یعنی ب، ف، و، م ادا ہوتے ہوئے ہیں۔
  - ⑤ تمام حروف کو جو یوں ترتیب کے مطابق عربی الجمل میں ادا کر لیں یعنی با، تا، ثا، حا، نقطے نیچے ہیں یا اور پر اور کتنے ہیں؟ خوب یا دکار لیں۔
  - ⑥ مفرد حروف میں صحت ادا کا خوب خیال رکھیں تاکہ آگے نیچے کے لئے آسان ہو۔
- نوث:** طریقہ تعلیم کا خوب خیال رکھیں در نیچے کی عمر اور آپ کی محنت مذالع ہو جائے گی۔

**INSTRUCTIONS:**(1) Child must memorize all single letters and recognitions. While teaching please make an effort to distinguish the like sound alphabets with explicit sounds and their utterance for example "ت" and "ط" sound alike but pronounced differently. ص، س، ث sound alike, pronounced differently. Here are rest of like sound alphabets.

## ح-۸، ذ-۳، ظ-۴، ض-۵، د-۶، ع-۷، ق-۸ And ب-۹

All the like sounds must be explained.

(2) These seven(7) under all conditions to be pronounced with a full mouth sound.

(3) These four alphabets are uttered from the lips they are: ب، ف، و، م

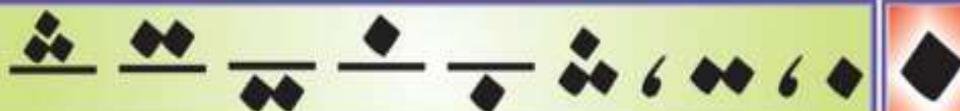
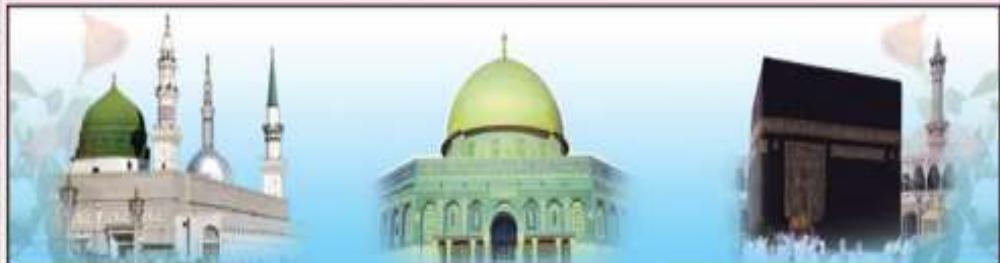
(4) All the alphabets to be pronounced according to arabic accent example:

ب=BAA ت=TAAC ح=HAA و=WAAD ف=FAAD ذ=DAAZ ظ=ZAAZ

(5) Have them memorize dots on alphabets are the on top, bottom or in the middle of the alphabet.

(6) While practicing make sure to explain which part of the mouth to be pronounced with. This will be easy to grasp in future.

**Note:** While teaching a child or self learner make sure the method of learning and teaching is based on age and learning capability otherwise the time and effort may go to waste.



JEEM

ج جیم

THAA

ث ثا

TA'A

ت تا

BAA

ب ب

ALIF

ا الف

RAA

ر را

ZHAAL

ذ ذا

DAAL

د دا

KHAA

خ خا

H'AA

ح حا

DAAD

ض ضا

SAĀD

ص صاد

SHEEN

ش شین

SEEN

سین سین

ZAA

ز زل

FAA

ف فا

GHAIN

غ غین

A'IN

ع عین

ZUA

ظ ظا

TUA

ط طا

NOON

ن نون

MEEM

م میم

LAAM

ل لام

KAAF

ك کاف

QAAF

ق قاف

YAA

ي يا

YAA

ي يا

HAMZAH

ء همزة

HAA

ه ها

WAAU

و واو

NOTE: "—" This symbol denotes distinctive pronunciation.

ا	ب	ت	ث	ج	ح	خ	د
ذ	س	ز	س	ش	ص	ض	ط
ظ	ع	غ	ف	ق	ك	ل	م
ن	و	ا	ع	ي	ي	يے	

MIXED EXERCISE

مخلوط مشق

م	ح	ن	ت	ظ	ف	س	ق
ل	ب	س	و	ز	ض	ا	د
خ	ط	س	ا	ك	ي	ف	ع
ن	ص	ج	ذ	ب	ث	م	س
ع	ش	ق	غ	ا	ز	ه	ل
و	ط	س	ت	ي	ش	ك	

LESSON:3

DIFFERENT  
SHAPES OF LETTERS

حروف کی مختلف شکلیں

ض ض ض ض

ا ا ا ا

ب ب ب ب ب ب

ب ب ب ب ب ب

ت ت ت ت ت ت

ت ت ت ت ت ت

ث ث ث ث ث ث

ث ث ث ث ث ث

ج ج ج ج ج ج

ج ج ج ج ج ج

ح ح ح ح ح ح

ح ح ح ح ح ح

خ خ خ خ خ خ

خ خ خ خ خ خ

د د د د د د

د د د د د د

ذ ذ ذ ذ ذ ذ

ذ ذ ذ ذ ذ ذ

ر ر ر ر ر ر

ر ر ر ر ر ر

ز ز ز ز ز ز

ز ز ز ز ز ز

س س س س س س

س س س س س س

ش ش ش ش ش ش

ش ش ش ش ش ش

ص ص ص ص ص ص

ص ص ص ص ص ص

ی ی ی ی ی ی

LESSON:4

DIFFERENT SHAPES OF LETTERS

حروف کی مختلف شکلیں

جا جب جو جج نج

ج ج ب ب ج

حاح ق حت حب حث

ح ح د د ح

خاخ ط تخت يحب بخت

خ خ س س خ

دب دا حل ذانبل خلن

د د ل ل ذ ذ

رات جر تز خز زندس

ر ر ز ز ز

سب حس ل حص سبل

س س س س س

شب شر شل شا کشف

ش ش ش ش ش

صا صیر زصر زفل

ص ص ص ص ص

ضا فضل ضیغ ضب

ض ض ض ض ض

طا طب سطح ظا ظن

ط ط ط ظ ظ ظ

عا عب ا عقل عرش

ع ع ع ع ع غ

غا غم بغ بغ

غ ف غ غ غ غ

فم فو فا قل قا شفق

ف ف ف ق ق ق ق

حول حوح مل مکہ

و و و م م م م

ها هم ڈا ڈیہ بہ نہ

ه ہ ہ ہ ہ ہ

یئٹ یئٹ یس رئن

ع ع ا او ئی

تب شین ٹبت شعف قیین فعف غیث

ت ب ش ش ف ق ف غ

فغ قبع نغیم کھلئ مکھلے سچ شط ضب تیث لقا

LESSON:5

## **EXERCISE OF COMPOUND WORDS**

بیونڈوالے حروف کی مشق

ہر ایک حرف پر انگلی رکھ کر بچے کو بتائیے کہ فلاں حرف ہے پھر اس سے ان حروف کی شاخت کرائی جائے تاکہ بچہ ہر ایک حرف کو مختلف شکلیں اور پوند سے اچھی طرح واقف ہو جائے

**Put finger on each letter and guide the child in learning each letter. Then the student should be asked to identify the same so the students becomes conversant with each shape and joining of various letters.**

# ل ل ل ل ل ب ا ج ل ا پ ل ب

لک لک کب ٹت کا کل پکت نگت

# بـنـتـيـثـ

بِالنَّاتِيَّةِ

بِسْ لَنْسِ يِسْ تِصْ ثُطْ

## ذبیل پنل تزلیج یا پنل یا پنل

ذبن پزنس تین یتن پڙن

بی بی تی ش نی

بِمِنْ تَمْ يَهُ ثُمَّ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

# ب ب ب

ت ت

ش شش

نذر

ی سے

• 10 •

سُنْنَةِ

پنجمین شیخ زین الدین شیخ بن شیئب بن

## LESSON:6

## MURAKKAB (COMBINED LETTERS)

مکب حروف

**ہدایت** ① مکب حروف ایک ایک کے ان کی پہچان کرائیں: بچوں کو بتایا جائے کہ جب حروف آئیں میں ملا کر لکھے جاتے ہیں تو ان کی صورت بدلت جاتی ہے۔ اور یہ سمجھائیں کہ ایک بچوں کی لکھ کے توسط سے دوسرے کو ملادیتے ہیں جس کا نام خط و صل ہے۔

**INSTRUCTION:** Have child recognize the combined alphabets individually explaining the child when joining two alphabets. The shape changes and two alphabets are joined by adding a dash between the two and some alphabets are split to make a word.

جب جت جث حب حت حث خب خت خث

لا لا لب کب کت کث با نا تا شا

شا فا قا جا حاخا ها ما بط

ضو مو عو شت سط خط حذ هج هش

حلم متی جلب خذ بجه لبا لکل ملو فلا

ضبط بطق تحف حفظ جنت نصر ظفر غضب حسن

فصل قعف عف حفت رحم یہب نکة هئں مثل

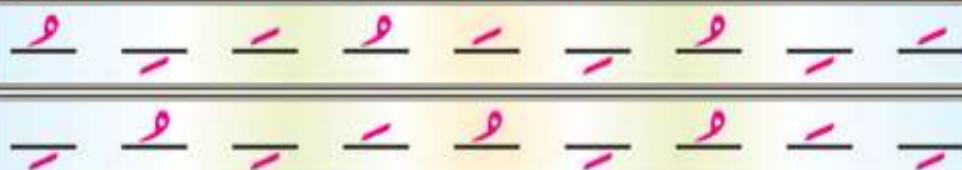
بنخت بشر نفس قتل عقل قلم ثمن شکر تمت

## LESSON: 7

## VOWEL MARKS

## حرکات

زیر اور پیش کی شناخت کرائی جائے

FATHA(ZABAR)  , KASRA(ZAIR)  , DAMMA(PAISH) 

- ہدایات**
- ۱ بخوبیوں کو حرکات کی پہچان کر کر انکی آواز بتائیں۔ زیر، پیش کو حرکت کہتے ہیں
  - ۲ زیر اور پیش حرف کے اوپر ہوتا ہے اور زیر نیچے ہوتا ہے۔ حرکات کو قطعاً کھینچنے زدیں اور مجھوں نہیں بلکہ معروف پڑھائیں۔
  - ۳ جس حرف پر کوئی حرکت ہو تو اس کو **مُتَحِّذلَة** کہتے ہیں۔
  - ۴ **متلبہ:** جس الف پر زبر اور زیر پیش، تنویں یا جزم ہو تو اسے ہمزة کہتے ہیں۔ الف خود سا کن مابین زبر ہوتا ہے۔

## INSTRUCTIONS

(1) **VOWEL POINTS:** Harkat in Arabic meaning the movement of mouth and lips when using these punctuations.

FATHAH (ZABAR)	KASRAH (ZAIR)	DAMMA (PAISH)
SLANTED STROKE ABOVE THE ALPHABET 	SLANTED STROKE UNDER THE ALPHABET 	COMMA LOOKING SHAPE ABOVE ALPHABET 

(2) All of the above mentioned vowel points must be practiced and explained. These punctuations are not to be stretched at all. (These are not stretching vowels.)

(3) Any alphabet having above signs are called active alphabets.

**PRECAUTION:** Letter alif "ا" having any of the above signs or two strokes above or below and two commas or jazm (look like small ) above alif is called "Hamzah" meaning Alif is "Hamzah" under these conditions. Alif is silent (meaning) not recognized as madd)

## USE OF FATHA —

(THE SOUND OF FATHA "A")

أَ	بَ	تَ	ثَ	جَ	حَ	دَ
ذَ	رَ	زَ	سَ	شَ	صَ	ضَ
ظَ	عَ	غَ	فَ	قَ	لَ	مَ
نَ	وَ	كَ	عَ	لَا	يَ	يَ
بَسَ	تَنَ	يَدَ	جَبَ	كَتَ	قَطَ	هَفَ لَكَ
كَتَ	عَمَلَ	هَلَكَ	رَأْنَ	دَرَسَ	رَأْقَ	بَدَنَ ضَرَبَ نَصَرَ

LESSON:8

## USE OF KASRA —

(THE SOUND OF KASRA "E")

إِ	بِ	تِ	ثِ	جِ	حِ	دِ	ذِ	سِ
نِ	سِ	شِ	صِ	ضِ	طِ	ظِ	عِ	فِ
قِ	لِ	هِ	رِ	نِ	وِ	دِ	كِ	يِ
إِبِ	بِسِ	تِنِ	ثِي	جِبِ	حِكِ	دِي	ذِي	سِي
هِفِ	پِيدِ	لِلِكِ						
دِرِسِ	رِزِقِ	دِرِسِ	رِزِقِ	دِرِسِ	رِزِقِ	دِرِسِ	رِزِقِ	دِرِسِ

## LESSON: 9

## use of DAMMA (THE SOUND OF DAMMA "U")

بُ	تُ	ثُ	جُ	حُ	دُ	ذُ
سُ	رُ	مُ	شُ	صُ	ضُ	طُ
غُ	فُ	نُ	لُ	كُ	قُ	عُ

أُ	بُسُ	جُبُ	دُرُ	لُلُ	سُبُ	قُمُ	أُبُلُ	بُرُزُ
حُرمُ	دُبُرُ	قُفلُ	كُتبُ	خُبُرُ	نُزلُ	لُسُكُ	نُذُرُ	

## MIXED EXERCISE

More than one  
alphabet combined

مخلوط مشق

أَثَرَ	بَشَرَ	كَرَمَ	صَبَرَ	عَقْلَ	نَصَرَ
أَثَرَ	بَشَرَ	كَرَمَ	صَبَرَ	عَقْلَ	نَصَرَ

إِبْلٍ	سِلِيمٍ	سِلِيمٍ	مِثْلٍ	بِرِيزٍ	بِرِيزٍ	بِرِيزٍ	بِرِيزٍ	بِرِيزٍ
حِلِيمٍ	طِيرِيزٍ	طِيرِيزٍ	قِدِيرٍ	بِرِيزٍ	بِرِيزٍ	بِرِيزٍ	بِرِيزٍ	بِرِيزٍ
مِرضٍ	فِيَشٍ	فِيَشٍ	بِدِينٍ	وِزِينٍ	وِزِينٍ	وِزِينٍ	وِزِينٍ	وِزِينٍ

حُرمُ	دُبُرُ	قُبُلُ	دُبُسُ	بُشُرُ	بُشُرُ	بُشُرُ	بُشُرُ	بُشُرُ
عُجُبُ	عَجُبُ	عَجُبُ	نَزُلُ	نَزُلُ	نَزُلُ	نَزُلُ	نَزُلُ	نَزُلُ
قُفُلُ	قُطبُ	جُرمُ	عَلَبُ	كُتبُ	جُرمُ	جُرمُ	جُرمُ	جُرمُ

## مخلوط مشق

LESSON:10

## MIXED EXERCISE

ا	ب	ت	ث
ث	ج	ج	د
ر	ط	م	م
ص	ص	ل	س
ف	ش	ش	و
ض	خ	خ	ه
ظ	ظ	ق	ئ

ب	ت	ث	ث	ج
ح	د	د	س	ش
ر	ص	ض	ص	ن
و	ذ	ذ	ك	ق
ش	ش	ق	ك	ج
ع	غ	غ	ع	ط
ي	ظ	ن	ع	ظ

## LESSON:11

## MIXED EXERCISE

## مخلوط مشق

ا	بَ	تَ	ا	بَ	تِ	ثُ	جَ	حَ	خَ
دَ	ذَ	سِ	فِ	لِ	مَ	نَ	وَ	عَ	يَ



آبَ دَمَ رَسَ شَنَ بَسَ تَنَ يَدَ
رَزَقَ وَزَنَ دَرَسَ عَرَشَ بَدَنَ عَمَلَ كَتَبَ
إِبَ دِمَ هِفِ زِنِ بِرَسِ كِتِ قِطِ
زِرَاعَ عِرِشِ عِمِلِ مِرِضِ وِزِنِ وِرِثِ
أَبُلُ جُرُفُ مُرُدُ سُرُفُ أُكُلُ فُعُلُ



صَبَرَ صَبَرَ عَرَفَ عَرَفَ جَمَعَ جَمَعَ
نَظَارَ نَظَارَ ذَبَحَ ذَبَحَ نَهَضَ نَهَضَ
عِجَبَ عِجَبَ فِقَطَ فِقَطَ عِمَلَ عِمَلَ
أَبُلُ أَبُلُ كُتُبُ كُتُبُ جُرُفُ جُرُفُ
سَعِدَ سَعِدَ فَرِحَ سَرِغَ فَرِحَ رَغِبَ
حَسِبَ حَسِبَ عَمِلَ عَمِيلَ خَفِيَ خَفِيَ
نَشِطَ نَشِطَ فَهِمَ رَبَحَ رَبَحَ

## MIXED EXERCISE

تمام گذشتہ رسول کی تخلوٰ اُش

بِهِ	بَهْ	بِهِ	بَهْ	بَهْ	بَهْ	تُزِّ	تَرْ
فِرْ	فَرْ	فَخْ	فَمُ	خَةْ	خُلَّ	خِيْ	خِيْ
يَظِ	يَظِ	مِدْ	مِدْ	مَدِ	مَدِ	مَةَ	جَأْ
لَذَ	لِزَ	لِسَ	لِسَ	سَجْ	سَجْ	حُوْ	بَثْ
قَوَ	إِدْ	لَدْ	صَنْ	وَلَ	فِطِ	قَظَ	ضَعَ
غَصْ	قِضْ	ئِلِ	هَمْ	ظَلَّ	هَمَّ	مَهَّ	لِهَّ
لَا	نِسَ	مُدِّ	لَكَ	رُزْ	أَمْ	لَا	وَءَ
		لِذْ	لِذْ	أَتَ	فَأْ	كُلْ	تِا

فَعَلَ	فَعُلُّ	فَعَلُ	فَعَلُ	فَعَلَ	فَعَلَ	فَعَلَ	فَعَلَ
سَمِعَ	جُمِعَ	إِبْلِ	بِلِزِ	سِلِيمِ	صُحفَ	إِرَمَ	نَفِعَ
قَلَمِ	مَلَأِ	نَبَأَ	لِبَثَ	نَظَرَ	رَحْمَ	مَلَكَ	صَلَعَ
مَكَثَ	قُتِلَ	ئَكَلَةُ	وَحَدَّ	ثُلُثَ	بَطَلَ	حَمَدَ	سَجَدَ
بَصَرَ	لَعَبَ	سَكَنَ	حَمَةِ	تَحَدِّ	شَفَقَ	وَلَدَ	وَهَبَ
عَرَضِ	لَهَبَ	عَرِيدَ	حَلِبَ	يَهَبَ	نَيْدَ	نِيدَ	أَمَرَ

LESSON:12

USE OF TANWEEN

تنوین

دُو زَمَر، دُو زَيْر، دُو پَشِّیں کی شناخت کرنیں

TWO ZABAR, TWO ZAIR AND TWO PAISH ARE KNOWN AS TANWEEN

**هدایت** دوزبر ۱۰ دوزیر ۱۰ اور دوپشیں ۱۰ کو تنوین کہتے ہیں۔

واضح ہو کہ تنوین نون سکن ہوتا ہے جو کلمہ کے اخیر میں آتا ہے اس وجہ سے تنوین کی آواز نون سکن کی طرح ہوتی ہے جیسے "ث" کی آواز "تن" ہے۔ زبر کی تنوین کے ساتھ کہیں "الف" اور کہیں "ی" آتا ہے بچ کرتے وقت اس کا نام نہ لیں۔ جیسے حکیماً، مسمیٰ۔ میم الف دوزبِ من کل بچے یوں کرائیں میم دوزبِ من۔

INSTRUCTIONS: Two strokes " ۲ " Above

Two strokes " ۳ " Below

Two commas " ۴ " Above

These punctuations in Arabic called "TANWEEN" be advised that ending sound of tanveen bearing alphabet is "NOON SAAKIN" ن for understanding this ث or ت ن you see noon is not having any harkat which means ending sound is without movement of tongue. When you see alif attached with any alphabet or yaa attached with "TANWEEN" make sure you do not pronounce Alif or Yaa.

For example: "مسئیٰ - حکیماً" Have no punctuation on Alif or Yaa.



TWO STROKES ABOVE SOUND ۲ (FATHATAIN)

ب	ت	ث	ح	ج	خ	ڏ	ڙ
س	س	ش	ض	ڦ	ڻ	ع	غ

غَ فَ قَ لَ كَ مَ نَ وَ عَ



أَبَدَا أَثْرَا شَمَنَا عِنْبَا حَسَنَا رَفَعَا مَلَكَا

أَحَدَا لَبَنَا سَرَشَدَا قَدَرَا مَرَضَا

TWO STROKES BELOW SOUND = (KASRATAIN)

ذٰ	ڏٰ	خٰ	جٰ	ثٰ	تٰ	ٻٰ	اٰ
ڻٰ	ڦٰ						
ڻٰ							



أَحَدٌ فَلَكٌ جُدُرٌ طَبَقٌ عَنْقٌ فَصَلٌ كَبَدٌ مَثَلٌ

نُسُكٌ مَسَدٌ مَلِكٌ خَبَرٌ بَرَرٌ سَفَرٌ لَهَبٌ

TWO COMMAS ABOVE SOUND ۽ (DAMMATAIN)

ڈٰ	ڦٰ						
ڦٰ							
ڦٰ							
ڦٰ							



أَحَدٌ صَمَدٌ بَقَرٌ سَحْرٌ حَسَنٌ كَرْمٌ سَرَارٌ

قَلْمٌ عَمَلٌ قَمَرٌ حَرْجٌ مَرَضٌ وَلَدٌ رَجُلٌ

بَقَرَةٌ حَفَرَةٌ شَجَرَةٌ تَمَرَّةٌ



LESSON:13 MIXED EXERCISE

مخلوط مشق

بَا تَا دَا جَا حَا طَا صَا لَا

فَا قَا سَا نَا عَا مَا سَا يَا

دَ دَنْ دَ دِنْ بَ بَنْ بِ بِنْ

تَ تَنْ تِ تِنْ ثُ ثُنْ دُ دُنْ

سَفَرَةٌ سَفَرَةٌ عَشَرَةٌ عَشَرَةٌ الْهَفَةٌ الْهَفَةٌ حَدَادٌ حَدَادٌ مَثَلًا مَثَلًا

كُفُوا كُفُوا أَحَدٌ أَحَدٌ فَجَرَةٌ فَجَرَةٌ سِنَةٌ سِنَةٌ بَرَسَةٌ بَرَسَةٌ

حَسَنَةٌ حَسَنَةٌ ثُلُثٌ ثُلُثٌ نَخَرَةٌ نَخَرَةٌ تَمَرٌ تَمَرٌ شُوكٌ شُوكٌ

لَمَزَةٌ لَمَزَةٌ كَفَرَةٌ كَفَرَةٌ دَانِيَةٌ دَانِيَةٌ عَلَقَةٌ عَلَقَةٌ ثُرَبَا ثُرَبَا

وہیں تک

**MADD MEANS TO STRETCH & LETTER BEARING MADD IS STRETCHED WHILE READING. THERE ARE THREE LETTERS OF "MADD" ALIF, WAW & YAA.**

## **THE INVERTED COMMAS AND STANDING E'-RABS**

— — — — — — — — —

**ہدایت کھرازبرہ**: زمر اور الف کے قائم مقام ہے

## **STANDING ZABAR (FATHA)**

کھڑا نہ

 THIS SHAPE IS CALLED STANDING ZABAR

**THIS IS USED IN PLACE OF "ALIF"**

**Raa, Daa, Khaa, Haa, Jaa, Thaa, Taa, Baa, Aa**

ب ت ث ج خ د ذ

# ر ز س ش ص ض ظ ظ ع

# عَفْشَكْلَمْنَذَلَيْ

# آمَنَ آدَمُ أَشْرَأَ أَخَرَ عَهْدَ كِتَابٍ

# أیٰتِ ملِکٍ مَارِبٍ نُرْعَتِ سَمُوتٍ عِدْتِ

# شَمِينَيْةُ أَيْتَنَا كَلِمَتٌ قَنِيتٌ أَذَانُ

**ہدایت** کھڑازیر - زَمَرَّاتٍ اور حَزَمَ کے قائم مقام ہے۔ معروف پڑھائیں

## STANDING ZER (KASRA)

کھڑازیر

۱ ۲ ۳ ۴ ۵ ۶ ۷ ۸ ۹ ۰

THIS IS USED IN PLACE OF "YAA"

Ree, Dee, Jee, Thee, Tee, Bee, EE,

ا ب ت ث ج ح

خ د ذ ہ ن س

ش ص ض ط ظ ع

غ ف ق ک ل م

ب و ۴ ۶ ۸ ۹

رُسُلِهِ الْفِ بِهِ هَذِهِ بِيَلِهِ كُتْبِهِ

نُسْكِهِ مَالِهِ كَرَمِهِ قِبَلِهِ شَاهِدِهِ أَلِهِ

خَصَالِهِ بِكَمَالِهِ بِجَمَالِهِ بِجَلَالِهِ

## INVERTED PAISH (DAMMA)

الْثَّاَبِشٌ

**هُدَلَيْتُ الْثَّاَبِشَ** - پیش، واو اور حرم کے قائم مقام ہے۔ معروف پڑھائیں

ءُ بُ ثُ تُ جُ خُ ذُ THIS SHAPE IS CALLED INVERTED PAISH.

THIS IS USED IN PLACE OF "WAW"

DU, HU, JU, THU, TU, BU, OU.

أ ب ث ت ج خ

خ ذ ذ ر ز س

ش ض ض ظ ظ غ

غ ف ق ك ل م

ن و ل ء ئ

رُسُلَةُ فَلَهُ فَرِسَى حَمِرَةُ يَسَرَّهَا كَلِمَتُهُ

وَلَهُ تَرِكَةُ أَمَرَةُ دَاؤَدَ خَلَقَةُ شَفَاعَتُهُ

مَعَةُ اخِرَةُ كَاتِبَةُ رَفَعَةُ

LESSON:15

ALIF-MADDA

الف مدہ سے

بَا تَا ثَا جَا لَا رَا سَا

اَ	بَ	بَا	تَا	ثَا	جَا	حَا	خَا
دَا	ذَا	سَا	مَا	صَا	ضَا	طَا	
ظَا	عَا	غَا	فَا	كَا	لَا	مَا	نَا
هَا	وَا	يَا	أَبَ	بَاتَ	تَابَ	ثَارَا	دَارَ سَاقَ
قَالَ	كَانَ	مَالَ	نَالَ	لَانَ	هَاجَ		

یا، مدہ سے نی

YAA-E-MADDA

ای بی ثی جی سی می

اِ	ایُ	بِیُ	نِیُ	ثِیُ	جِیُ	حِیُ	دِیُ	ذِیُ
رِیُ	زِیُ	سِیُ	شِیُ	صِیُ	ضِیُ	طِیُ	ظِیُ	عِیُ
فِیُ	نِیُ	کِیُ	لِیُ	مِیُ	وِیُ	یِیُ	عَلِیُ	دَرِیُ
لِیْنَ	فِیْسَ	عِیْدَ	حِرِیْنُ	قِوِیُ	قِیْلَ	تِیْنُ	فِیْلَ	سِیْنَ شِیْبَا
دِیْنُ	اِکِیْلُ	سِیْنِیْنَ	عِیْنَ	حِیْنَ	طِیْنَ	مُتَقِیْنَ		



## WAW MADDA

وَأُوْمَدَهُ وَذُ

اُوْ بُوْ فُوْ يُوْ لُوْ خُوْ

اُوْ بُوْ تُوْ شُوْ جُوْ حُوْ دُوْ

ذُوْ رُوْ زُوْ سُوْ شُوْ صُوْ طُوْ ظُوْ

عُوْ عُوْ فُوْ قُوْ كُوْ لُوْ مُوْ نُوْ هُوْ

اُوتَ بُوْمَرَ حُوْرَ لُوْمَرَ اَعُوْذُ قَالُوْ خَالُوْ بَاعُوْ

رُوْخَ سَرْسُولُ وَجَدُوْ وَطُوْرِ كَذَبُوْ غَفُوْرُ نُوْخَ

LESSON:16

MADDAH LETTERS AND RULES OF MADD

حُرُوفُ مَدَّ

**ہدایات ۱** مد کی شناخت کرانی جائے۔ مد دو طرح کی ہوتی ہیں، جھوٹی اور بڑی شکل یہ ہے۔ **۲** حروف مدة تین ہیں الف، واو اور آیا۔ (اگر الف سے پہلے زیر اور "س" ساکن سے پہلے زیر ہو اور "و" ساکن سے پہلے پیش ہو تو یہ حروف مدة کہلاتے ہیں)۔ **۳** مد کا معنی کھینچنا ہے حروف مدة کو ایک الف یعنی دو حرکت کے برابر کھینچنا ضروری ہے۔ **۴** مد دو سبب سے ہوتا ہے ہمزہ اور سکون۔ اگر حرف مد کے بعد ہمزہ اسی کلمہ میں ہو تو اسے مدة متصل کہتے ہیں جیسے **جَاءَ، سَعَىَ** سَوَاءَ۔ اور اگر حرف مد کے بعد ہمزہ دوسرے کلمہ میں ہو تو اسکو مدة منفصل کہتے ہیں جیسے **فِيْ أَنْفُسِكُمْ**۔

**تَسْبِيهَهُ** انکو دو، ڈھانی، یا چار الف کے برابر کھینچ کر پڑھا جائے گا۔

۵ پہنچ کرتے وقت مدد کی نشان کا نام نہیں اور پہنچ اس طرح کرائیں۔ مثلاً "سیٰ" میں یا زیریں، ہمزہ زبرد۔ سیٰ۔ "ضالاً" ضاد الف لام زیرضال لام دوز بر لام۔ ضالاً۔

## RULES OF STRETCHING (MADDA)

**INSTRUCTIONS:** (1) Have the child recognize the "MAAD" stretching signs. Small sign and big sign"



(2) There are three stretching vowels (alphabets) under some conditions. They are ا و ی Alif, Waau, and Yaa.

When Alif is followed by an alphabet that has fatha then it is madda (or) stretching vowel.

When "waau" has sukoon "jazm" followed by an alphabet have damma (paish) then it becomes stretching vowel.

When "yaa" has sukoon followed by an alphabet having "kasra" (zair) then it becomes madda or stretching vowel.

(3) Madd means to stretch this means the madd alphabet must be stretched equal to one "alif" "detached madd"

(4) There are two conditions madd. "attached madd" (madd-e-muttasil) and "detached madd" (madd-e-munfasil) Hamza and sukoon. If alphabet ا و ی is followed by an alphabet Alif, Waau or Yaa having sukoon it is called "attached madd" example: حاء، سیٰ، سواؤ

If after horoof-e-madd (stretching alphabet) Hamza occurs after another alphabet then it is called "detached madd."

**PRECAUTION:** Both of these madd to be read equal to two alif, two and a half or four alif.

(5) When spelling point out like this "seen yaa kathra madd""seee" Hamzah fatha "aaa" together "seee aaa"

Daad fatha alif laam madd laam daal laam alif two Fatha Lan together "daal- lan". ضالاً



جاء ماء سیٰ سوؤء شفاؤه الحاقۃ والسماء

بما انزل هؤلاء علمن جان یبین اسراء عیل

قَالُوا إِمَّا أُولَئِكَ لَضَالُونَ حَاجُوكَ أَتْحَاجُونِيْ ضَالًاً

نِسَاءٌ يَأْرُضُ مَا يَشَاءُ فِي أَنفُسِكُمْ مُدْهَامَثِنَ وَلَا الصَّالِينَ

### MIXED EXERCISE

الف، واو، اور يائی مدد کی مخلوط مشق

اَيَةً اِسِنْ قُرْيٰ سَلْمٌ اِلٰى الْهَمَّةَ

اَمَّا اَبْقَى اِيْتَنَا عَسْنِي شَهَرَتٍ يِلْيَتَ

اَخْرَجَهُ عَهْدَ اَغْلَلَهُ اَمْلَى اَوْفَى خَطِيْهُمْ

قَبِيلَهُ قَوْمِهِ رَحْمَتِهِ هُذِهِ دُونِهِ دَارِهِ

اَمْرِهِ مِثْلِهِ شَهِرَهُ مِنْ بَعْدِهِ زِيَّتِهِ اِيْتَهِ

اُولُوا لَذُو لُؤْطِ لَبُورَا صُورَ لَبُوسِ

رَسُولُ اُولُوا لَذُو اَوْذِي تَرْجُوا قُلُوبَ جُنُودَ

اَهْلُونَا ذَرُونَا دُورَوْنَا نُوحُ اَجُورَكُمْ

# حروف لین

LESSON:17

## SOFT LETTERS

**ہدایت** حروف لین دو ہیں وَ اور یَ۔ جب یہ دونوں ساکن ہوں اور ان سے پہلے زبر ہوتا ہے "لین" کہتے ہیں۔ (چونکہ یہ حروف نرمی سے ادا ہوتے ہیں اس لئے ان کو لین کہتے ہیں)۔  
**تبییہ** حروف لین کو کمی معروف پڑھائیں۔ حروف لین میں مد ہونے کا سبب صرف ایک ہے اور وہ سکون ہے۔ جیسے خُوفُ - الْصَّيْفُ

### INSTRUCTIONS:

Leen Alphabets: There are two leen alphabets waau وَ and yaa یَ. When any of the two alphabets have "sukoon" or jazm looking like "ۚ" on top and letter before وَ، یَ with a soft non stretching sound.

**PRECAUTION:** Diphthongs وَیَ and یَوَ must be well understood with one exception that is stretched when two alphabets have "sukoon" or "jazm" followed by an alphabet have fatha then it will be stretched example: خُوفُ - الْصَّيْفُ

### WAAU PROCEEDED BY A LETTER BEARING FATHA

آُ بُو تُو شُو جُو حُو خُو دُو ذُو

سُو زُو سُو شُو صُو ضُو طُو ظُو عُو

غُو فُو قُو كُو لُو مُو نُو هُو يُو

### YAA PROCEEDED BY A LETTER BEARING FATHA

آیُ بَیُ تَیُ شَیُ جَیُ حَیُ خَیُ دَیُ ذَیُ

سَیُ زَیُ سَیُ شَیُ صَیُ ضَیُ طَیُ ظَیُ

عَیُ فَیُ قَیُ تَیُ مَیُ نَیُ وَیُ هَیُ يَیُ

## MIXED EXERCISE

مخلوط مشق

آُ آئی بَوْ بَیِ تَوْ تَیِ شَوْ شَیِ جَوْ جَیِ حَوْ

حَیِ حَوْ خَیِ دَوْ دَیِ ذَوْ ذَیِ رَوْ رَیِ نَرْوُ

نَرْیِ سَوْ سَیِ شَوْ شَیِ صَوْ صَیِ ضَوْ ضَیِ

طَوْ طَیِ طَوْ ظَیِ عَوْ عَیِ غَوْ غَیِ فَوْ فَیِ

قَوْ قَیِ مَوْ لَیِ نَوْ وَیِ آُ آئی هَوْ یَیِ

قول قول لوح لوح حوف حوف حیث حیث

صیف صیف قوم قوم موت موت کیف کیف

## EXERCISE

ان	آون	ایں	بان	بون	بُون	بین
بین	تَان	تُون	ثَان	ثَین	ثِین	حان
حون	حون	حین	دَان	دَون	دُون	دین

دِيْنَ	سَانَ	سَوْنَ	سَيْنَ	طُونَ	طِينَ
طِينَ	قَانَ	فَوْنَ	قَيْنَ	عَانَ	عَوْنَ
عَيْنَ	هَانَ	هُونَ	هَيْنَ	هِينَ	يَانَ
يَوْنَ	يُونَ	يَيْنَ	يِينَ	سَوْفَ	ضَيْفَ



## LESSON:18 JAZM,SUKOON & QALQALAH

جزم کی شناخت کریں

اور پانچ حروف (قطب جمل) قلمروں کے میں

The non-vowel sign is always above the letter. (non-vowel sign) **و**. The non-vowel signed letter is sounded by the vowelled letter preceding it.

EXAMPLE: اَبْ، بَسْ، جَبْ، حُذْ، كُنْ، طَبْ، يَدْ، حِلْ، قُمْ

**ہکلایت** حروف قلمروں کو ادا کرتے وقت مخرج میں جنبش ہوا جسکی وجہ سے آواز لٹوتی ہوئی معلوم ہو۔

جیسے: حَقْ، حَطْ، تَابْ، حَجْ، يَدْ۔

All the alphabets excluding these five alphabets mentioned here are pronounced normally.

**QALQALAH:** These five will be pronounced with a slight bounce when joined together. **و، ط، ب، ج، د** these are called letters of Qalqalah (bouncing sound) when pronouncing the sound of these five having "و" jazm will bounce.

بَثْ، قَطْ، حَجْ، حَبْ، قَاتْ، سَابْ، حَجَّ، حَجَّ، بَاقِقْ، HAJJ، JABB، JADD

EXAMPLE:

Even though these are only written once in arabic but the punctuation changes the rule of sukoon only under these five alphabets.

اَبُ لَبْ سَبْ<sup>۱</sup>

دَدْ دَبْ شَبْ مَثْ حَبْ بَرْ<sup>۲</sup>

فَقْ ظَنْ خَدْ كَرْ جَبْ بَسْ<sup>۳</sup>

شَمْ لَبْ يَدْ نَرْ ذَمْ قَنْ<sup>۴</sup>

ذَمْ رَبْ آطْ وَلْ خَطْ حَجْ<sup>۵</sup>

كَلْ شَرْبْ دَفْتَرْ سَرْجَنْ لَنْدَنْ دَرْجَنْ<sup>۶</sup>

آفْسَرْ مَنْجَنْ صَنْدَلْ مَخْمَلْ جَعْفَرْ دَعْوَتْ<sup>۷</sup>



## MIXED EXERCISE

## مخلوط شعر

ابْ جَبْ كُنْ سُنْ طِبْ بِلْ خُذْ لُضْ يُرْ فِشْ وَلْ  
 حِلْ تُمْ قَلْ ضِدْ قُمْ قِمْ هُمْ مَهْ وَنْ هِنْ حَرْ  
 كِشْمِشْ مَغِرْ بُرْقَعْ مَنْزِلْ بُلْبِلْ بِسْتَرْ مَسْجِدْ خَنْدَقْ  
 خِدْمَتْ رُسْتَمْ فُرْصَتْ حِجْنَتْ حِكْمَتْ مَجْلِسْ فُنْكِنْ جَبْ  
 تَكْ هَمْ سَبْ سُرْمَهْ مُشْكِلْ حَضْرَتْ قِبْلَهْ  
 مَدْ مَدْ بِنْ بِنْ تُمْ تُمْ يِهْ يَهْ أَدْ  
 كُلْ حَدْ لَقَدْ فَقَدْ قَلْمَرْ كَرْمَ عَجَبْ حَسَدْ بَدَنْ  
 خَبَرْ إِثْرَ قَدَمْ رِزْقْ عَبْدِلْ آنَدِلْ زَنْدِلْ سَعْتْ خَتَمْ  
 رَبَعْ فَرِزْ لَهْمَ عِلْمَ أَدْعَ حَنْ بَعْضْ آنَتْمَ يَحْسَبْ  
 أَظْلَمْ أَرْضْ مُلْكْ إِهْلِ خَرَجَنْ مَعْكُمْ جَعَلَتْ فَقَلْ  
 الْهُ نَشَرَخْ لَكَ صَدْرَكْ

LESSON:19

THE RULES OF SHADDA

تَسْدِيل يُدْ (۷)

پنجوں کو سوال و جواب کی شکل میں سمجھائیں

**سوال :-** "س" اس تین دندانے والے (یا اسمال ڈبلیو) کو کیا کہتے ہیں؟

**Q.** What do you call this symbol "س" ?

**جواب :-** اس کو تشدید کہتے ہیں۔

**A.** Small "س" looking is TASHDEED.

**سوال :-** تشدید والے حرف کو کیا کہتے ہیں؟

**Q.** what do you call a letter having TASHDEED ?

**جواب :-** اس کو مشدد کہتے ہیں۔

**A.** It is called Mushaddad.

**سوال :-** تشدید والا حرف کے (کتنی) مرتبہ پڑھا جانا ہے؟

**Q.** How many times this letter with "س" be read ?

**جواب :-** دو مرتبہ۔ ایک مرتبہ پہلے والے حرف سے ملکر دوسری مرتبہ خود

**A.** Two times.

**سوال :-** مشدد کو کس طرح پڑھتے ہیں؟

**Q.** How do you read MUSHADDAD?

**جواب :-** سختی کے ساتھ ذرا سک کر اور تشدید والے حرف پر زور دیکر۔

**A.** With reinforcement, and MUSHADDAD letter will be read with power.



تبیہ: لون مشدّ او زیم مشدّ میں ہمیشہ غنّہ ہوتا ہے۔ غنّہ کے معنی ناک میں آواز بجانا اور اگر مشدّ حروف قلقلہ کا ہے تو اسے جاؤ کے ساتھ ادا کرتے ہوئے قلقلہ ادا کریں۔

**PRECAUTION:** If the letter NOON or MEEM with TASHDEED then sound from nose will be made which is called "GHUNNA". If any of the letters of throat have TASHDEED then the pronunciation will be made with stress and the ending sound must be bouncing example: آبَ abba.

آبَ آبَ جَبْ جَبْ إِبَ دَبَ أَبَ حَبَ  
 حَبَ دَبَ إِتَّ إِثَّ أَسَّ أَصَّ إِحَّ إِذَّ  
 إِذَّ أَنَّ أَضَّ أَظَّ أَنَّ إِكَّ إِنَّ أَمَّ أَنَّ  
 إِطَّ إِخَّ أَعَّ أَسَّ إِجَّ إِيَّ إِنَّ آنَ إِنَّ  
 عَقِّيْ مِنَّا شَمَّ مَدَّ طَنَ هَمَّ هُنَ رَبَّنَا  
 أَمَّا حَتَّى لَمَّا آيَامٍ كُلُّ أُمَّةٍ إِلَّا وَالظُّرُورِ وَالْجُنُونِ  
 وَالضُّجُّى إِنَّمَا مُرَمِّلُ مُدَرِّرُ وَالْتَّيْنُ وَالزَّيْتُونُ  
 كُورَتْ سُيرَتْ سُعَرَتْ حُقَّتْ أَحْطَتْ سُطَّتْ

# دُنْيَا بُنْيَانٌ صِنْوَانٌ قِنْوَانٌ تَوَابًا وَهَاجًَا وَالثَّرْعَةِ

**تنبیہ** جب ایک ہی کلمہ میں لون سا کن کے بعد یہ ملؤں میں سے کوئی حرف آئے گا تو ادغام نہ ہو گا جیسے دُنْيَا قِنْوَانٌ بُنْيَانٌ صِنْوَانٌ پورے قرآن میں ایسے کلمات صرف یہی چار ہیں۔  
**نوٹ:** غنہ کا مخرج خیشوم (ناک کا بانس) ہے۔ غنہ کی مقدار ایک الف کے برابر ہے۔

**Note:** The Makhraj Of Ghunnah The Nasal Cavity. The Duration Of Ghunnah Is Equal To One Alif.

(1) اَنْ "INNA" (2) آیَام "AY YAAMIN" (Nasal Cavity) (3) حَقَّ "HUQ QAT" this is an example of letter of throat. (4) أَحَطُّ "AHATTO" in this example you will pause at "ط" but not breaking breath. (5,6,7&8) دُنْيَا when noon have sukoon noon being a letter of دُنْيَا YARMALOON if any of these six letters are there then no 'IDGHAAM' (joining letter with GHUNNA) will be made but straight sound will be made. There are only four words in Qura'an like these. دُنْيَا بُنْيَانٌ صِنْوَانٌ قِنْوَانٌ

## LESSON:20

## HUROOFE MUQATTA'AAT

## حروف مقطعات

### (ABBREVIATED LETTERS)

بِرَكَتِ اللَّمَ سے ہر ایک کا تلفظ درج ہے

These are letters of muqatta'aat abbreviations.

The meaning of these letters are known to Allah and His Messenger only.

These examples below are on page 39,

(1) A: Noon, Qaaf, Saad, A'inseenqaaf. ن، ق، ح، عَسْقَ

B: Tūa Seem Meem, Haameem. طَسْخَ حَمَّ

C: Kaaf Ha Ya A'in Saad. كَفْيَسْ

(2) Tūaseen, Yaseen, Tūaha. طَسْنَ يَسْ طَهَ

AA: Alif Laam Meem Raa. الْأَلْفَ الْمَمَّ رَاءَ

BB: Alif laam meem Saad, Alif laammeem. الْأَلْفَ الْمَمَّ سَادَ الْأَلْفَ الْمَمَّ

CC: Alif laam meem allaho (joined) الْأَلْفَ الْمَمَّ الْهَوَى اللَّهُ

or Alif laammeem Allahu (split) الْأَلْفَ الْمَمَّ الْهَوَى اللَّهُ

## نَقْصَ عَسْقَ طَسْهَ حَمَ كَهْيَعْصَ

لُونَ قَاتَ صَادَ عَيْنَ سِينَ قَاتَ حَامِيمَ كَانَ هَايَا عَيْنَ صَادَ

A decorative horizontal border consisting of a repeating pattern of small purple flowers with green leaves.

وَالْمُؤْمِنُونَ الْمُؤْمِنَاتُ الْمُؤْمِنُونَ الْمُؤْمِنَاتُ

سے یہ تھے اگر امکنہ الم الہ اکہ

طاسین یاسین طاہا افلام فہرست اسلامیم النامیم اللہ

小学语文教材全解·四年级·上册·苏教版

لے اسکے پرستے نہ دعویٰ کرتے ہے۔ وقفہ در وصل جات وقفہ میں اس طرح پڑھائیں المَنْ اَللّٰهُ۔ وَمَا بَعْدَ مِنْ مَنْ اَللّٰهُ

LESSON:21

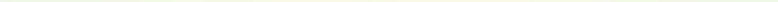
**NOON QUTNI**

لہٰن قسطی

NOON QUTNI is small NOON between two words to shorten the vowel rules are if reciter breaks. The breath and stop in the middle. For example see circled (1) & (2) below (1) LUMAZAH ALLAZI(split) LUMAZATENILLAIZI(together) (2) SHAIYAA ITTAKHAZA(split)(2)SHAIYANITTAKHAZA(together)

**خَيْرًا الْوَصِيَّةُ لِمَنْدَةِ الدِّيْنِ نُوحُ ابْنَةُ شَيْئًا اتَّخَذَ**

**شَفَّيْتُ شَخْذَنَ**      **لَمَزَّهْتُ نَلْذِذَي**      **لَوْحَنْسَنَةَ**      **خَيْرَلُوْصَةَ**



**نوت:** حاتِ وقف میں "الذی" اور "انَّهَدَ" پڑھا جائے گا جیسے لمعہُ هَذَا الذی

LESSON:22

## IQLaab or Qalb

چھوٹی میم (قلب)

**ہدایت** اگر کلمہ میں مارکے سهلے حزم والا لون آتنوں ہوتے لون کی آوان کے کھانے

میم کی آواز نکالیں۔ ایسے موقع پر ایک تھوڑی سی میم لون کے اوپر لکھی رہتی ہے اس کو

افلاں کہتے ہیں۔

**تنبيه :-** اگر بآکے پہلے متھک نون ہو تو اسکی آواز برقرار ریگی مثلاً هُلْ أَنْتَ إِنَّكُمْ

PRECAUTION: If letter "Ba" ب is followed by noon with Fatha, Dhamma, Or Kasra then noon will be pronounced without "ghunna" or "ikhfa"

LOOK FOR SMALL MEEM ON TOP AND SOUND OF MEEM

EXAMPLE: (1) MAMBAKHELA (2) NAFSIMBEMAA (3) MIMBA'ADE  
(4) "HAL ONABBEOKUM"

١ منْ بَخِلَ مِنْ لَعْدٍ نَفْسٌ بِمَا رَجَعَ بَعِيدٌ

٢ مَمْبَخِلَ مِمْبَعْدٍ نَفْسِمْ بِمَا رَجَعَمْ بَعِيدٌ

٣ بِذَنْبِهِمْ عَلِيهِمْ بِهِ أَبَدًا بِمَا خَيْرُهُمْ بِمَا تَعْمَلُونَ

٤ بِذَمْبِهِمْ عَلِيمُمْ بِهِ أَبَدَمْ بِمَا خَيْرُهُمْ بِمَا تَعْمَلُونَ

كَشَفَ اللَّذِي بِجَاهِهِ

"KASHAFADDUA BE JAMAALEHI"

He removed darkness by his beauty

بَلَغَ الْعُلَى بِكَمَالِهِ

"BALAGHAL ULA BE KAMAALEHI"

He reached the highest place by his perfection

صَلَوةً عَلَيْهِ وَآلِهِ

"SALOO ALAYHE WA AALEHI"

Send blessings to him and his family

حُسْنَتْ جَمِيعُ خَصَالِهِ

"HASUNAT JAMEEU KHISALEHI"

Beautiful are all his attainments

The above four lines are poetry praising the Noble Prophet (peace be upon him)

## LESSON:23

## NOON SAAKIN AND TANWEEN

## نون ساکن اور تنین

**ہدایات** نون ساکن اور تنین کے چار قاعدے ہیں۔ اظہار، ادغام، اقلاب، اخفا

**سوال**:- نون ساکن اور تنین میں کب اخفا یعنی غنہ ہوتا ہے؟

**جواب**:- جب انکے بعد کوئی حرف حلقی نہ ہو تو اخفا یعنی غنہ ہو گا۔ اور اگر حروف حلقی کا کوئی حرف آئے تو اظہار ہو گا یعنی غنہ نہیں کریں گے۔

**شعر** حروف حلقی پھر میں سن اے مہقا ◆ ہمزة، ما، پھر عین حا، پھر غین خا،

**لے سکتے**:- آواز بند ہو جائے (یعنی رک جائے) اور سانس جاری ہے اسکو سکتے کہتے ہیں۔

**لے امالہ**:- امالہ کی "را"، ایسی پڑھی جائے گی جیسے قطرے کی "رلا" یعنی ری نہ پڑھیں بلکہ "رے" پڑھیں۔ اس طرح پڑھنے کو "اما" کہتے ہیں اس کا ہے اس طرح کرائیں میم جیم زبر مج سلء امالہ والی رے مجھرے ہے الف زبرہا مجھرے ہا

**لے** زبر کی تنین پر حسب وقف ہو گا تو دو زبر الف سے بدل جائیں گا۔ اور کول "ک" وقف میں "ک" ہو جائے گی۔

**نوت**:- جب الف پر حرم لکھا ہو تو وہ ہمزة ہے اور ایک ہمیشہ ضغط (جھٹکہ) ہوتا ہے ایسے ہی ہمزة پر حرم ہو تو جھٹکہ ہو گا

(1) **IZHAAR**:- Means to read without any ghunna. Izhaar will be made if any of the six letters of throat (huroof halqi) followed by noon sakin or tanween.(two fatha, two kathra two dhamma) then the noon sound will be explicitly distinguished as "N" sound from mouth not from nose.

**EXAMPLE:** (A) An a'mta noon will not be read from nose.

(2) **IDGHAAM**: When noon or meem have tashdeed and a letter before "MEEM MUSHADAD OR NOON MUSHADAD" comes then it will make a sound from the nose and make a humming sound with a pause while uttering without breaking a voice or breath.

**EXAMPLE:** (B) "QAULUMM'AROOF" and "BEANNALLAHA"

(C) "MANN KAANA" is an example of IKHFA MINKUM مک.

(3) **IQLAAB**: Explained in lesson#18 (QALQALA).

(4) **IKHFA**: Means to hide this is called to make "GHUNNA" When noon saakin or TANVEEN is not followed by any of the six letters of throat then we will make sound from nose of the noon.

**EXAMPLE:** "MANN KAANA" this double "N" to recognize sound from nose.

**NOTE:** When 'ALIF' has "HAMZA" on top then value of alif is lost "has "JAZM"(sukoon) then there will be a slight jerk in pronouncings, Example: (F) BE'ASA بس (G) IQ'R'A'A اقرأ

(1) **SAKTAH**: when you see this sign سکتہ then pause between two words without breaking for breath. Example: BALRAANA بل رانا say BAL RAANA & SAY RAANA

(2) IMALAH(INCLINATION): Making the sound of letter "RAA" as "REY" is called 'IMALAH'. Example: Majrehaa not Maj Reehaa.

أَنْتَ نُورٌ<sup>B</sup> أَنْعَمْتَ<sup>A</sup> أَنْذَرْنَا<sup>C</sup>

قَوْلٌ مَعْرُوفٌ<sup>B</sup> بِأَنَّ اللَّهَ قَرَانٌ شَانٌ هَادِيٌ

يَهْدِي<sup>C</sup> يَعْنِي دَانِحٌ إِنْشَاءٌ مَنْ كَانَ

مَنْ هَادٍ يَنْصُرُكُمْ مَنْ آذَنَ مِنْ أَحَلٍ

فَانْصَبْ قَدْحًا مَتَاعٌ قَلِيلٌ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ

إِنْ كُنْتُمْ صُدِّيقِينَ<sup>D</sup> مُلِقٌ<sup>E</sup> خَالِدًا بَلْ رَانَ<sup>F</sup>

حِسَابِيَّةٌ مَنْ جَاءَ مَجْرِيهَا مَاءٌ رَفَعْنَا<sup>E</sup>

وَضَعْنَا قَدْرٍ شَهْرٍ بَأْسٍ كَاسًا بِئْسَ

رُعْيَا تَأْتُونَ مُدْهِنُونَ تُفْلِحُونَ مُؤْمِنُونَ

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ إِفْرَا<sup>G</sup>

LESSON:24

COMPLETE IDGHAM

اون کام نام

## ہدایت

جزم والے حرف کے بعد اگر تشدید والا حرف آجائے تو جزم والے حرف کو پھوڑ دو اور مشدّد حرف کے ساتھ ملاو۔ اور اگر حرف مشدد و یا ی ہو اور درمیان میں ن آجائے تو ملاتے وقت فون غنہ کی آوازن ہو۔ باریک قلم سے نیچے تلفظ لکھ دیئے گئے ہیں۔

**INSTRUCTION:** If letter has jazm "SUKOON" and letter after that is with "TASHDEED" then skip letter with "SUKOON" and join the prior letter with next letter that has "TASHDEED"

**NOTE:** If Letter "WAAU" (و) or "YAA" (ی) has tashdeed and "NOON SAAKIN" In the middle, then make the sound of 'NOON' from nose (1) "WATTO" no 'DAAL' Pronounced, (2) 'MILLA' no 'NOON' 'SAKIN' Pronounced (3)'MANYYO' noon sakin with ghunna.

قَدْلَتْ وَدْتَ إِذْظَ كُنْلَ مِنْلَ آنْلَ  
 قَتَّ وَتَ إِظَ كُلَّ مِلَ آلَ  
 لَتْ دَ مَنْيَ عَنْمَرَ مَنْقَ مِنْمَرَ مِنْوَ  
 لَدَ مَنْيَ عَمَّ مَنَّ مِمَّ مَمْنُوَ

## LESSON:25

## PARTIAL IDGHAM

## اعنِ سَمْ ناقص

- ہدایات** ① اگر نون ساکن اور تزوین کے بعد اگلے کلمہ میں ان پنج حروف یعنی میرمالوون میں سے کوئی حرف ہوتا تو اور ساکن میں بغیر غنٹے کے اور باتی پیارے حروف میں غنٹے کے ساتھ ادغام ہوگا۔ ورنہ ادغام نہیں بلکہ اظہار ہوگا۔ پنجوں کو یوں سمجھا جائیں سے کہ تندید سے پہلے حجم و لاءِ حرف کو اکثر چھوڑ دیں گے جیسے من زیک۔ من لَذْنَكَ
- ② میم ساکن کے تین قواعدے ہیں۔ ادغام اخفا، اظہار۔ میم ساکن کے بعد اگر دوسرا میم آئے تو ادغام تمام یا الغاء ہوگا۔ اور میم ساکن کے بعد ب آئے تو اخفا، ہوگا (یعنی پھر بھی غنٹے کے ساتھ پڑھیں گے) اور میم ساکن کے بعد هم اور ب کے علاوہ کوئی حرف آئے تو اظہار ہوگا یعنی بغیر غنٹے کے پڑھیں گے۔
- ③ تزوین کے بعد بہذہ وصل ہوتا ہے اس لگ نون کے نیچے زیر لگا کر اگلے حرف سے ملاتے ہیں اور تزوین کے بعد صرف ایک حرکت باتی ہ جاتی ہے اس کو نون قطعی کہتے ہیں جیسے لُمَّذَةٌ فِي الْذِي
- ④ انکے تجویز اس طرح کرائیں جیسے من یَنْظَرْتُ میم نون یا ز من یَأْنُونْ ز برین من یَتْنُثِرْنَ ظامن یَنْظَرْلَا بیش ر من یَنْظَرْ
- ⑤ ب سے پہلے نون ساکن یا تزوین ہو تو یہ دونوں میم بن جاتے ہیں جیسے من بَعْدِ وَفِي
- ⑥ لفظِ اللہ کے لام سے پہلے زیر ہوگا تو اس باریک ہوگا جیسے پسْحُ اللَّهُ اور اگر پہلے زبر یا بیش ہوتا تو (بڑا) موٹا ہو گا جیسے إِنَّ اللَّهَ - فَضْلُ اللَّهِ وَغَيْرِهِ

**DEFINITION OF PARTIAL IDGHAM:** To join the letters together and make sound of 'noon' shadda "MEEM" sound from nose.

**INSTRUCTIONS:** (1) There are six letters that get special treatment under some conditions called 'YARMALOON' یَرْمَلُون when NOON SAAKIN and TANWEEN (نَوْنٌ وَ لَامٌ وَ نُونٌ) on a letter followed by then the joining with "IDGHAM" by making sound from nose (humming sound). When letter ل and ل come after 'TANWEEN' or 'NOON SAAKIN' then 'NOON SAKIN' will be ignored and letter with 'TASHDEED' will be joined meaning straight sound of 'Raa' from mouth will be made. **Example:** use of 'Raa' & 'Laam' with 'NOON SAAKIN' or 'TANWEEN' no sound of 'NOON' is made here من لَذْنَكَ "MIRR RABBIKA" "MILL LADUNKA" no 'noon' is pronounced straight joining 'MEEM' 'LAAM'.

(2) Three rules of "MEEM SAAKIN" and MEEM IKHFA (to hide) IZHAR (not to hide) IDGHAM (joining two letters with the sound from nose)

**Rules:** if 'MEEM' with 'SUKOON' followed by another 'MEEM' then 'IDGHAM' will be made making sound from 'nose' MIMMANIFTARAA" من فرای

If 'BAA' comes after 'MEEM SAAKIN' then you will do 'IKHFA' meaning sound by nose' will be made only when there is 'BAA' (MAMM BAKHELA) من بخل

If any other letter than 'BAA' comes after 'MEEM SAAKIN' then no sound from nose will be made (KUNTUM TAKHTAANOON) حَنْتُمْ تَحْتَانُونْ

(3) 'NOON GUNNA' is example lesson #19

(4) When 'NOON' has 'SUKOON' and letter after 'NOON SAAKIN' is 'NOON SAAKIN' or 'YAA' 'SHADDA' then you pronounce with 'GHUNNA' and spell out like so من بقول "MEEM NOON" yaa fatha 'MANNYA' QAAF dhamma 'QOO' laam dama 'LO' 'MANN YA QOOLO'

(5) See lesson #22 for "MEEM QALB" small 'MEEM' above a letter.

(6) When 'Allah' (word) اللہ is followed by a letter that has 'DHAMMA' or 'FATHA' then Allah will be read with full mouth's sound انَّ اللَّهَ، تَوَزَّعَ اللَّهُ when Allah(word) is followed by a letter that has 'kathra' an empty mouth sound will be made.

**تنبیہ :-** زبر کی تنوین میں جو الف لکھا جانا ہے وہ یہاں نہیں پڑھا جانا جسیے علیماً۔

PRECAUTION: Fathatayn meaning two stroke above an alphabet followed by Alif then Alif have no significance.

مَنْ يَنْظُرُ مَنْ يَقُولُ مِنْ مِثْلِهِ مِنْ نُطْفَةٍ

كِتَبَا يَلْقَاهُ رَجُلٌ يَسْعَى بِرَحْمَةٍ مِّنْهُ طَاعَةٌ مَّعْرُوفَةٌ

مِنْ بَعْدِ مِنْ لَدُنْهُ مِنْ رَّبِّكَ إِنْ يَبْيَنَ الصُّلُبُ

حِلٌّ بِهَا ذَرَّا بَعْضُكُمْ بَعْضٌ أَنْبَأَهُمْ بِاسْمَ أَئْمَانِهِمْ

مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ مِنْ وَرَقِ الْجَنَّةِ حِطَّةٌ تَغْرِلُكُمْ

هُدَىٰ وَذِكْرٍ مِنْ وَلِيٍّ وَلَانَصِيرٍ لَا تَأْمَنَنَا

ءَاعَجِيْٰ وَعَرَبِيٌّ قَرَانِكَ لِعَالَىٰ خُلُقٌ عَظِيمٌ

يَصْلُونَ عَلَى النَّبِيِّ الْحَمْنُ عَلَمُ الْقُرَانَ

إِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ . إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ .

## LESSON:26

## WAQF (STOP)

## وقف

## هدایات

وقف کا معنی ٹھہرنا جہاں وقف کریں وہاں آواز اور سانس ختم کر دیں۔  
 کلمہ کے آخری حرف پر زبر، زیر، پیش ہو یا دوزیر، دوپیش کی تنوں ہو تو حالت وقف میں  
 اُسے ساکن کر دیں اور دوزبر کی تنوں ہو تو وقف میں اسے الف سے بدل دیں اور گول  
 "کا" پر خواہ کوئی بھی حرکت یا تنوں ہو حالت وقف میں اس "کا" کو "ھا" سے بدل دیں اور  
 ہمزة وصلی ماقبل سے ملا کر پڑھنے میں گرجانما ہے۔

**WAQF INSTRUCTION:** Waqf means to stop. When you stop, you must break voice and breath. If the last letter of kalima has any of these symbols:  
 ۔، ۔، ۔، ۔، ۔ or ۔ then that stop will be treated as a SAAKIN. If there are two ZABAR (۔) on the last letter, then at the stopping it will be changed to an ALIF. If a round "TAA" (؏) has any harkat (symbols) then at stopping "TAA" becomes "HAA" with sukoon. If Hamzah adjoining (symbols) will be joining and to be read by dropping prior letter.

**STOPPING SYMBOL RECOGNITION:** "O" a circle at the end of a verse. Meaning a full stop by dropping the symbol on last letter by SUKOON.  
 "م" split "MEEM" denotes "MUST STOP" reciter must break both voice and breath.

ج "JEEM" in circle above circle without circle represents a permissible stop at this point. ٻ "TUAA" small taa on circle in circle or without circle represents recommended stop.

In all above examples the last letters "HARKAT" will be "SAAKIN" with the exception of two fatha or circle "؏" See example on page 48.



LESSON:27

## ALAMATUL WAQF

علامات الوقف

## INDEX OF SYMBOLS DENOTING PAUSES

(RAMOOZ-E-AWAQAF)  
(PUNCTUATION MARKS)

Waqf-e-Taam, indicates that the sentence has been completed.

It is equivalent to a full stop or period  
in the English language

Perfect Stop		وَقْفٌ تَامٌ
Compulsory Stop		وَقْفٌ لازِمٌ
Necessary Stop		وَقْفٌ مُطْلَقٌ
Better To Stop, If You don't stop it is permitted		وَقْفٌ جَائِزٌ
Permissible Stop		وَقْفٌ مُرَخَّصٌ
Better Not To Stop		قِيلَ عَلَيْهِ الْوَقْفُ
Better Not To Stop		وَقْفٌ مُحَرَّزٌ
Better To Stop		يُوقَفُ عَلَيْهِ
Not To Stop		لَا وَقْفٌ عَلَيْهِ
Same As Before		كَذَلِكَ
Finish The Ayah & Do Sajda		سجدة
May or May Not Stop		قَدْ يُؤَصَلُ
Better Not To Stop		الْوَضْلُ أَوْلَى
Stop At One Of The Two Signs		مُعَانِقَةٌ

# م ج ط

علامت آیت ہے علامت وقف لازم ہے علامت وقف بائز ہے علامت وقف مطلق ہے

شَهَدَاءُ ط

شَهَدَاءُ

بَرْقُ ط

بَرْقُ

وَالْدِتِكَ ط

وَالْدِتِكَ

سُرْسُلِ ط

سُرْسُلِ

صَدِقَيْنَ ط

صَدِقَيْنَ

تَعْلَمُونَ ط

تَعْلَمُونَ

هُوَ ط

هُوَ

حَافِظًا ط

حَافِظًا

زَوْجِنِ ط

زَوْجَانِ

وَنِسَاءً ط

وَنِسَاءً

خَشِيَّ رَبَّهُ ط

خَشِيَّ رَبَّهُ

فِيهِ ط

فِيهِ

ضُحَىً ط

ضُحَا

رَقِيبًا ط

رَقِيبًا

عِبَادَةُ الْعُلَمَاءِ ط

عِبَادَةُ الْعُلَمَاءِ

ضَلَلٌ ط

ضَلَلٌ

كُورَتُ ط

كُورَتُ

قُوَّةً ط

قُوَّةً

فِيهِنَّ ط

فِيهِنَّ

مَصَلَّى ط

مَصَلَّا

جَانُ ط

جَانُ

ثَنِيَّةً ط

ثَنِيَّةً



## LESSON:28

أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطٰنِ الرَّجِيمِ

اللّٰهُمَّ أَللّٰهُ - بِهِ بِهِ - لَهُ لَهُ - بَيْنَةٌ بَيْنَهُ  
 رَاضِيَةٌ رَاضِيَهُ - قُوَّةٌ قُوَّهُ - جَانٌ جَانٌ -  
 هَادٍ هَادٍ - الْفَافَا - الْفَافَا - تُرْبَا - تُرْبَا طُويٌ طُويٌ  
 فَاسْتِبْقُوا الْخَيْرَاتِ وَبِرُّي الصَّدَقَاتِ بِالْوَادِ الْمُقْدَسِ  
 طُويٌ طُويٌ فِي الْقُرْآنِ الْحَكِيمِ وَتَوَاصُوا بِالصَّبْرِ سَبْعَ  
 سَمُونٍ مَا الْعَقَبَةُ أَوْجَى لَهَا جَنَّتُ اِذَا حَسَلَ اِذَا  
 يَسِّرَ لِمَا يُرِيدُ دُرْيَةٌ طَيِّبَةٌ جَابْصَارُهَا خَائِشَةٌ  
 كِتَبٌ قَيِّمَةٌ اَذَى اِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى وَلَسَوْفَ  
 يَرْضَى حَتَّى مَطْلَعِ الْفَجْرِ اِنِّي لَهُبٌ وَتَبٌ لِمَنْ  
 خَشِيَ رَبَّهُ اِنَّهُ كَانَ تَوَابًا

## LESSON:29

## EXTRA ALIF

## زائد الاف

## ہدایات

① زیر والے حرف کے بعد الاف ہوتا وہ ملا کر لمبا پڑھا جائے گا جیسے مَا، هَا، فَا وغیرہ۔ اگر ایسے الاف کے بعد حجزم یا تشدید والا حرف آئے تو الاف نہیں پڑھا جائیگا جیسے نَادِعُ وَالَّذِي۔ مگر قرآن عظیم میں (پندرہ مقامات) مقامات ذیل ایسے ہیں جہاں الاف کے بعد حجزم یا تشدید والا حرف بھی نہیں ہے کہبھی الاف نہیں پڑھا جانا۔ اس کو الاف زائد کہتے ہیں۔ عموماً قرآن عظیم میں اس الاف پر و ۖ ۖ نشان لگا ہوتا ہے۔ پچھوں کو سمجھائیں کہ یہ الاف نہیں پڑھا جائے گا۔

② ذیل کے چار کلمات صاد سے لکھے جاتے ہیں اور صاد کے اوپر باریک سین بھی لکھا ہوتا ہے اسکے پڑھنے کی تفصیل کچھ اس طرح ہے نمبر (۱) اور (۲) میں صرف سین پڑھا جائیگا (۳) میں سین اور صاد دونوں پڑھنا جائز ہے۔ (۴) میں صرف صاد پڑھا جائیگا نوٹ: یہ کلمات وہ ہیں جو موافق رسم قرآن پاک کے لکھنے میں اور طرح ہیں اور پڑھنے میں اور طرح۔

INSTRUCTION:(1) If alif follows a letter with zabar symbol then it is pronounced with alif long. For example **قَا، هَا، سَا** etc. If such alif is followed by a letter with tashdeed or jazam then alif is not pronounced. For example, **نَادِعُ وَالَّذِي** But some place in the Qura'an has words in which alif is not pronounced even though the letter after alif has no tashdeed or sukoon. This is called "Alif Zaid". In the Qura'an usually such words have the symbols و or ۖ on the Alif.

(2) There are four examples on page 51, explaining where "**SAAD**" is changed with Seen. If small "**SEEN**" is on top of a letter then this rule applies.

See Example: In (A) and (B) changed **Saad** to **Seen**, in (C) "**SEEN OR SAAD**" both allowed, in (D) it will be read with "**SAAD**" only.

وَلَا أَوْضَعُوا

پتا، قریب، رکعت

مِنْ تَبَأْيٍ

پتا، انعام، رکعت

أَنْ تَبُوءَ

پتا، مالدہ، رکعت

أَفَإِنْ مَاتَ

پتا، آیا، مرن، رکعت

لِشَائِيٌّ

پا، کعب، رکوع ۲

لَنْ تَدْعُواْ

پا، کعب، رکوع ۲

أَمْ لِتَتَلَوَّاْ

پا، رشد، رکوع ۲

إِنْ شَمُودًاْ

پا، هود، رکوع ۶

لَا ذَبَحَنَةٌ

پا، نمل، رکوع ۴

وَشَمُودًاْ

پا، فرقان، ع ۳

أَفَإِنْ مِتَّ

پا، انبیاء، رکوع ۲

لَكَنَاهُوا لَهُ

پا، کعب، رکوع ۵

لِيَبْلُواْ

پا، محمد، رکوع ۱

لَا إِلَى الْجَحِيمِ

پا، صلت، ع ۲

لِيَرْبَوْفِيٌّ

پا، اریم، ع ۲

شَمُودًا

پا، حکیمت، ع ۲

سَلْسِلَةٌ

پا، دھرم، ع ۱

لَا أَنْتُمْ

پا، حشر، ع ۲

شَمُودًا

پا، بجم، ع ۳

نَبْلُواْ

پا، نوح، ع ۲

أَنَّ

ہر جگہ

مَلَائِيْهٌ

ہر جگہ

قَوَارِيرًا

ہر جگہ

وَيَقْضِطُ بَصَطَةً أَمْهُمُ الْمُصَيْطِرُونَ بِمَصَيْطِرٍ

**نُوٹ:-** ان چھ کلمات میں اس نشان **ہے** والے الف کو وصل میں نہیں پڑھیں گے مگر  
حال وقف میں الف پڑھا جائے گا۔

Note: these are six words with "O" on top of alif are read when you stop at that point,  
otherwise in continuation you will ignore alif.

لَكَنَّا

پا، کعب، ع ۵

الظُّفُونَا

پا، احزاب، ع ۲

السَّيِّلَا

پا، احزاب، ع ۸

الرَّسُولَا

پا، احزاب، ع ۷

قَوَارِيرًا

پا، دھرم، ع ۱

أَنَّ

ہر جگہ

## سُورَةُ الْفَاتِحَةِ

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ ۝ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝ مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ  
 إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ۝ اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ۝ صِرَاطَ  
 الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ۝ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ۝

## سُورَةُ الْكَوْثَرِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ ۝ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ  
 إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْرَرُ ۝

## سُورَةُ الْأَخْلَاصِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ۝ أَللَّهُ الصَّمَدُ ۝ لَمْ يَلِدْ ۝ وَلَمْ يُوْلَدْ  
 وَلَمْ يَكُنْ لَّهٗ كُفُواً أَحَدٌ ۝

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا  
 صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ۝

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَبَارِكْ وَسَلِّمْ ۝

LESSON:31

## AAYATALKURSI

آیة الكرسى

## آیة الكرسى

اَللّٰهُ لَا اِلٰهَ اِلٰهُو هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ

Allah is, none is to be worshiped save Him, He is Himself Alive and Sustainer of others.

لَا تَخْلُدْنَا سَنَةً وَلَا نَوْمًا

Slumber seizes Him not, nor sleep.

لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ

To Him belongs whatsoever is in the heavens and whatsoever in the earth.

مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ لَا يَأْذُنُهُ

Who is he that would intercede with Him save by His leave.

يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدٍ يُهِمُّ وَمَا خَلْفَهُمْ

Knows He what is before them and what is behind them,

وَلَا يَحِيطُونَ بِشَئٍ مِّنْ عِلْمِهِ لَا بِمَا شَاءَ هُوَ

and they get nothing of His Knowledge save as much He desires.

وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ

The heavens and earth are contained in His Throne,

وَلَا يَؤُدُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ

and their guarding is not a burden for Him and he is the only Exalted , the supreme.

شَنَا، سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ  
وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ.

**التحيات** الْتَّحَيَاَتُ لِلَّهِ وَالصَّلَاةُ وَالطَّيَّاباتُ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا  
النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ  
أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

**درود** اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ  
عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَحِيدٌ  
اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى  
إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَحِيدٌ

**دُعَا** اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا كَثِيرًا وَلَا يَغْفِرُ الدُّنُوبُ  
إِلَّا أَنْتَ فَاغْفِرْ لِي مَغْفِرَةً مِنْ عِنْدِكَ وَارْحَمْنِي إِنَّكَ أَنْتَ  
الْغَفُورُ الرَّحِيمُ

عبد لا إله بِرْ بِرْ بِرْ تَوْبَةً کی انگل اور اچھے سے حلقوں کا کہی انگل اور لا إله بِرْ بِرْ اور دو زیستیں انگل سیدھی کر دے۔

LESSON:33

KALIMAS

کلمہ



پہلا کلمہ طیب (FIRST KALIMAH TAYYIB) (1)

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ

Laaa-ilaaha illal-laahu Muhammadur-Rasool-ullaah.

**Meaning:** There is none worthy to be worshipped except Allah, and Muhammad is the Messenger of Allah.

دوسرا کلمہ شہادت (SECOND KALIMAH SHAHAADAT) (2)

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ  
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

Ash-hadu-laa Ilaha illalaahu wa ash-hadu anna Muhammadaan abduhu wa rasooluhu.

**Meaning:** I bear witness that there is no God other than Allah, and I also bear witness that Muhammad is His Servant and Messenger.

**تيسير الكلمة تمجيد (THIRD KALIMAH TAMJEED) (3)**

سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ  
وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

Subhaana-lлаahi Wal-hamdu lillaahi, Wa laailaaha illallahu wallahu-akbar, wa laa haula wa laa quwwata illa billaahil-'aliyyil-'azeem.

**Meaning:** Glory be to Allah, all praise is due Him; there is no God but Allah; Allah is Supreme, there is no power nor strength but from Allah, the Most High, the Most Magnificent.

**چو میخوا کلمہ توحید (FOURTH KALIMAH TAUHID) (4)**

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ  
يُحْيِي وَيُمْتَدِّ بِيَدِهِ الْخَيْرُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

Laaaa ilaa ill-allahu, wahdhoo, la shareeka lahoo, lahul-mulku wa lahul-hamdu, yuhyee wa umeetu, bi-yadi-hil-khair-wa huwa 'a'la kulli shain qadeer.

**Meaning:** There is none worthy of worship except Allah, He is One, He has no partner. His is the Kingdom (of the whole universe) and therefore all praise is due to Him. He gives life and He causes death. All goodness is in His hand; and He has power over all things.

**پابنخواں گلہر رکھ کفر (FIFTH KALIMAH RADDI KUFR) (5)**

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ أُشْرِكَ بِكَ شَيْئًا وَإِنَّا أَعْلَمُ بِهِ  
وَأَسْتَغْفِرُكَ لِمَا لَا أَعْلَمُ بِهِ ثَبَّتْ عَنْهُ وَتَبَرَّأْتُ مِنَ الْكُفَّارِ

وَالشَّرِكُ وَالْمَعَاصِي كُلِّهَا وَأَسْلَمْتُ وَأَمْنَتْ وَأَقُولُ  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ

Al-laa-hum-ma 'in-nee 'a-' oo-dhu bi-ka min 'an 'ush-ri-ka bi-ka shay-'an wa'ana a'alamu bi-hee wa 'as-tagh-fi-ru-ka li-maa laa a'lamu bi-hee; tub-tu 'an-hu wa ta-bar-ra' tu mi-nal kufri wash-shir-ki wal ma-'aa-see kul-li-haa wa-'as-lam-tu wa aa-man-tu wa aqoolu laai-laa-ha 'il-lal-laa-hu Muhamma-dur ra-soo-lul-laah.

**Meaning:** O Allah! I seek protection in You from that I should join any partner with You knowingly. I seek Your forgiveness from that which I do not know. I repent from it (ignorance) I free myself from disbelief and joining partners with you and from all sins. I submit to your will. I believe and declare: There is none worthy of worship besides Allah and Muhammad (Sallallaho- alaihe - wa - sallam) is Allah's Messenger.

﴿ ايمان مجلد ﴾ (IMAAN-E-MUJMAL)  
 اَمَنْتُ بِاللَّهِ كَمَا هُوَ بِاسْمَائِهِ وَصِفَاتِهِ وَ  
 قَبِلْتُ جَمِيعَ أَحْكَامِهِ إِقْرَارًا بِاللِّسَانِ  
 وَتَصْدِيقًا بِالْقَلْبِ

Aamantu billaahi kamaa huwa bi-asmaaaaaihee wa sifaatihee wa qabiltu jamee'a ahkamihee iqraarum-bil-lisaani wa tasdiqum-bil-qalb.

**Meaning:** I believe in Allah just as He is with His Names and His Attributes and I have accepted all His Commandments. I declare this (belief) with my tongue and affirm it with my heart (sincerely).

## ﴿ اِيمَانٌ مُّفَضَّلٌ ﴾ (IMAAAN-E-MUFASSAL)

اَمَّنْتُ بِاللّٰهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ  
وَالْقَدْرِ خَيْرٌ لَا شَرّ كَمِنَ اللّٰهُ تَعَالٰى  
وَالْبَعْثٌ بَعْدَ الْمَوْتِ

Aamantu billahi wa malaaikatihee wa kutubihi wa rusulihee wal- yaum-il-aakhiri wal-qadri khairihee washarrihee min allaahi ta'aalaa wal!-ba'athi ba'adalmaut.

**Meaning:** I believe in Allah and His Angels and His Books and His Messengers, and in the day of Judgment, and in the fate and destiny - its good and its evil - from Allah, the Exalted, and in the resurrection after death.

## ﴿ دُعَاءٌ قُنُوتٌ ﴾ (DUA-E-QUNOOT)

اللّٰهُمَّ إِنَّا نَسْتَعِينُكَ وَنَسْتَغْفِرُكَ وَلَوْمَنُّا بِكَ وَنَتَوَلَّ كُلُّ عَلْيَكَ  
وَنُشْتَرِي عَلَيْكَ الْخَيْرَ وَنَشْكُرُكَ وَلَا نَكْفُرُكَ وَنَخْلُعُ وَنَتَرُكُ  
مَنْ يَقْجُرُكَ اللّٰهُمَّ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَلَكَ نُصَلِّي وَنَسْجُدُ وَإِلَيْكَ  
نَسْعِي وَنَحْفُدُ وَنَرْجُوا رَحْمَتَكَ وَنَخْشِي عَذَابَكَ  
إِنَّ عَذَابَكَ بِالْكُفَّارِ مُلْحِقٌ

